**El saldo real de la crisis migratoria en Cuba** CARLA GLORIA COLOMÉ 23 JUL 2024 – El País

Las calles de Cuba lucen vacías. Decenas de vecinos de cualquier barrio cerraron la puerta de la casa para siempre. Hace casi tres años que se dice que Cuba es escenario de la mayor oleada migratoria de su historia, y aunque las autoridades no han publicado cifras oficiales de la población actual, un nuevo estudio devela cuál es el verdadero saldo del dramático éxodo en la Isla. “Yo nunca había visto a tantas personas emigrar como ahora”, dice la cubana de 43 años Valia Rodríguez, de La Habana. “Claro que cualquier cubano quisiera irse. Yo, por ejemplo, si tuviera los medios también me iba, porque en este país, con este Gobierno, no se puede vivir.” Aunque es evidente que la emigración en Cuba se disparó desde 2021, todos los anuarios o cifras oficiales del Gobierno hablan de una población de poco más de once millones de cubanos viviendo en el país. Pero ese número es un dato del pasado. El economista y demógrafo cubano Juan Carlos Albizu-Campos reveló que entre 2022 y 2023 la población cubana cayó en un 18%, por lo que en la isla en realidad viven hoy 8,62 millones de cubanos. A falta de datos oficiales actualizados, utilizó para su estudio el padrón electoral de las elecciones del 13 de febrero de 2013 y se basa en el último censo realizado en el país en el año 2012. Albizu-Campos sitúa la actual estampida desde 2021, momento cúspide en la oleada migratoria actual, donde se multiplicaron los números de encuentros de cubanos en la frontera entre México y Estados Unidos [por la Patrulla Fronteriza]. Desde 2021 a la fecha el éxodo migratorio cubano supera con creces la suma de los anteriores como El Mariel en 1980 (125.000) o la Crisis de los Balseros en 1994 (34.500).

¿Qué sucedió en 2021 que miles de cubanos comenzaron a salir en masa del país? Una acumulación de estragos y malas decisiones: el saldo de las sanciones económicas que llegaron con la administración de Donald Trump; una pandemia que, como en el resto del mundo, obligó a cerrar las fronteras y afectó directamente un sector fundamental como el turismo; una disminución de la ayuda proveniente de países como Venezuela; la creciente falta de medicamentos y el colapso del sistema de salud; un ambiente de inestabilidad y de fractura política que hizo que en 2021 también tuviera lugar la protesta ciudadana más grande de Cuba desde 1959. Esta situación demostró que no había esperanzas de nada mejor a corto plazo.

En 2013, bajo el mandato de Raúl Castro, los cubanos no solo pudieron vender sus casas particulares, sino que se ampliaron sus posibilidades de salida al exterior. Con la reforma migratoria de ese año, los cubanos pudieron comenzar a viajar con su pasaporte y una aprobación de visado del país de destino. “Lo que está pasando ahora es que Cuba está produciendo un migrante a través de muchas puertas que salen por vía regular. Hoy el corredor migratorio es a través de Nicaragua, un promedio mensual de 50 vuelos chárter viajaron de La Habana a Managua entre enero y octubre de 2023, transportando unas 100.000 personas que luego emprendieron su travesía hacia el norte. Según la ONU, en estos momentos hay cubanos en 140 países de todo el mundo. Según la Comisión Mexicana de Ayuda a Refugiados (COMAR), más de 8.800 cubanos pidieron refugio en México desde enero a junio de este año.

La emigración no es el único indicador preocupante para los demógrafos en Cuba. Albizu-Campos advierte que además del saldo migratorio, hay una “tendencia al descenso” poblacional a causa del balance negativo entre las tasas de natalidad y mortalidad. Según los datos de la ONU, están saliendo del país 133 mujeres por cada 100 hombres, es decir el 56% de la migración es femenina. “Cuando la emigración es irregular, predominan los hombres. Cuando tú miras la crisis de los balseros en 1994, predominan los hombres. Lo que está pasando es que Cuba hoy está produciendo un migrante a través de muchas puertas de salidas por vía regular.” Esta migración es más segura para las mujeres y se van las mujeres en edades reproductivas y eso afecta el número de nacimientos”, asegura el demógrafo.

**Pistes pour faire émerger l’essentiel de la synthèse :**

\*préciser avec des formulations très précises, dès **l’introduction**, le message clef que l’auteur fait passer, contenu dans le titre : « el saldo REAL de la CRISIS migratoria en Cuba » : **la REALIDAD** planteada en este artículo es la grave hemorragia poblacional que sufre la isla, **pero que el gobierno subestima y calla** pues es una **dictadura** que no comunica datos oficiales. Esta realidad de la crisis migratoria, **la magnitud de la emigración de los cubanos** es retratada por un demógrafo que se ha basado sobre los datos de los que disponía, como registros electorales.

 \*Dans le **corps de la synthèse**, expliciter les faits, les causes et les conséquences.

    //**présenter un état des lieux** de cette situation en comparant avec d’autres vagues migratoires de l’histoire cubaine (emigracion masiva en 1980, cuando el gobierno dejó que cientos de miles de personas « indeseables » salieran desde el puerto de Mariel, opositores, homosexuales, delincuentes etc.; crisis de los balseros en la década siguiente, justo después del colapso de la URSS que desató una grave crisis económica y penurias en Cuba), pour montrer que **la vague migratoire actuelle est la plus importante**.

    //énumérer quelques **causes**, en particulier l’assouplissement (*flexibilización*) des règles par le régime qui finalement facilite la sortie du territoire de ses ressortissants (*conciudadanos*), et la multiplicité des routes migratoires, dont des routes « sûres », comme aller au Nicaragua (país aliado que no exige visa para que los extranjeros entren en su territorio) pour ensuite entreprendre d’atteindre les États Unis.

     //aborder aussi une **conséquence démographique** (baisse de la fécondité -la *fecundidad*- car baisse drastique des femmes, qui émigrent).

**Pour le commentaire**

**Attention : penser à réfléchir et à rédiger au brouillon une phrase de transition prenanrt appui sur le texte de départ, avant d’énoncer la problématique.**

***Problématique: ¿Es el caso cubano paradigmático del fenómeno migratorio en el continente americano y más allá?***

1. **Cuba forma parte de un grupo de países con una particularidad migratoria: una fuerte hemorragia de su población, una emisión masiva de población** debido a factores como el deterioro económico y la represión política.
* D’abord **approfondir les causes de cette hémorragie cubaine et mieux parler de la dictature cubaine** (traitée dans le padlet radiografia idéologica de AL, en particulier le **doc. du parlement européen qui décrit les travers de la dictature et la souffrance, les difficultés et la persécution des gens**). Cuba es una isla cárcel sin perspectiva de mejora. El Parlamento europeo adoptó en 2024 una resolución inequívoca al respecto para advertir de todos los puntos de mejora que Cuba había acordado en 2017 con Europa pero que llevan casi una década sin cumplirse e incluso empeorando.
* **Otras naciones también son emisoras de población** debido a una serie de factores e inestabilidad (trastornos climáticos, violencia y criminalidad, colapso económico, **represión política** etc. como las naciones centroamericanas -desde el **giro autoritario del régimen de Ortega en Nicaragua**, en 2018, la población emigra masivamente, por ejemplo los periodistas, acosados constantemente e impedidos de trabajar, han emigrado masivamente a Costa Rica hasta tal punto que Nicaragua se ha convertido en un desierto informativo, donde no hay periodistas para cubrir la actualidad; **Venezuela** también es una **dictadura represiva** donde la oposición, empezando por el propio candidato ganador de las últimas elecciones presidenciales, Edmundo Gonzalez Urrutia, está en el exilio)…
1. **Pero las dinámicas migratorias en el continente son heterogéneas. Cuando hablamos de "crisis migratoria" en el continente, no se debe pensar que es un continente emisor de población que huye, la situación es más compleja de lo que enseña la realidad migratoria cubana o nicaragüense o venezolana.**
* Otras son **naciones sobre todo de tránsito**, como México, nación también “desbordada” por el fenómeno migratorio aunque no por las mismas razones (sufre de lleno la presión de flujos de personas que entran desde el sur de México para cruzar el país y llegar a la frontera con los EEUU, y se ve sumamente **presionada por Estados Unidos** para que sea **guardián de la frontera, país tercero, al que Estados Unidos subcontrata la gestión de los flujos migratorios**).
* Cada vez más, bajo la presión de Trump, hay naciones como **Panamá o Costa Rica que aceptan ser “puentes migratorios”**, es decir que aceptan recibir (supuestamente temporalmente y **para devolverlos a su nación** **de origen**, pero en condiciones muy borrosas), a los migrantes deportados por los Estados Unidos aunque no son conciudadanos panameños o costarricenses sino que son afganos, chinos, africanos etc.
* **por fin otras naciones son claramente receptoras de los flujos de migrantes**, y enfrentan **tensiones internas** por la llegada masiva de los migrantes (es el caso de Colombia que ha recibido a casi 3 millones de venezolanos y otorga un Permiso Temporal de Permanencia -PTT- para que los venezolanos accedan a servicios básicos de salud y educación).
1. **A mi parecer**, un punto común en esa complejidad, y no solo en el continente americano, **desgraciadamente** es que cuando se habla del tema migratorio, se tiende a **presentar fríamente datos** y tener una lectura política de lo que generan, de cómo gestionarlos, incluso **instrumentalizarlos políticamente**, **pero** **olvidándonos de colocar a los migrantes, a los seres humanos, en el centro de cualquier debate**.

**Remarque: on essaie de temps en temps, ou le plus posible, de s’engager, de se positionner, d’avoir une analyse personnelle du sujet (objet de cette troisième partie, dans ce commentaire), on ne se contente pas d’exposer des connaissances.**

* ***Expliquer que* Europa también lleva décadas enfrentando el mismo desafío de “gestionar los flujos migratorios”:** Europa también está enfrentando una crisis migratoria provocada en particular por la guerra en Ucrania debido a la invasión rusa, y sigue por lo demás recibiendo flujos de personas que intentan entrar en Europa desde España o Italia, por razones de seguridad o falta de oportunidades económicas.
* *Mais remarquer que* **la realidad es que en las últimas décadas, no se ha dado una respuesta digna a lo que viven las personas** que se lanzan a duras travesías y recorren largas e inseguras rutas para dejar su país de origen. **La realidad es que no se avanza, pero sí avanzan las divisiones, la polarización, y el auge de las derechas.**

 *//*En Europa todavía está pendiente el Pacto de Migración y Asilo que debe reformar los mecanismos de solicitación de asilo y la acogida de migrantes; las naciones están divididas ideológicamente, polarizadas, no se avienen sobre mecanismos equilibrados de acogida.

 *//*El “tema” migratorio es de sueños para los partidos de derechas deseosos de captar electorados y acceder al poder, y su estrategia funciona de maravilla: SALF obtuvo diputados en el Parlamento europeo, Alianza catalana crece, Vox sigue su curva alcista…

**La conclusion pourrait :**

**\*rappeler que no hay una única narrativa sobre la "crisis migratoria" en el continente americano ni en ninguna otra parte, porque es un fenómeno sumamente complejo. Y desafortunadamente, la única perspectiva con la que se debería analizar este fenómeno, la humana, no existe.**